



## EN INTENDED USE

The Symphony® & Harmony® Breast Pump Kit is intended to use with Symphony & Harmony Breast pump by lactating women to express and collect milk from their breast.

## PLEASE SAVE THESE INSTRUCTIONS.

Use Symphony® & Harmony® breast pump kit Instructions in association with Symphony & Harmony breast pump Instructions for Use

## IMPORTANT

- Plastic bottles and component parts become brittle when frozen and may break when dropped.
- Bottles and component parts may become damaged if mishandled, dropped, over-tightened, or knocked over.
- Take appropriate care in handling bottles and components.
- Do not use the breast milk if bottles or components become damaged.

## EN SYMBOL GLOSSARY

	Manufacturer (ISO 15223-1, Clause 5.1.1)
	Date of Manufacture (ISO 15223-1, Clause 5.1.3)
	Use-by-date (ISO 15223-1, Clause 5.1.4)
	Batch code (ISO 15223-1, Clause 5.1.5)
	Catalogue number (ISO 15223-1, Clause 5.1.6)
	Sterilized using ethylene oxide (ISO 15223-1, Clause 5.2.3)
	Do not use if package is damaged and consult Instructions for Use (ISO 15223-1, Clause 5.2.8)
	Single sterile barrier system (ISO 15223-1, Clause 5.2.11)
	Do not re-use (ISO 15223-1, Clause 5.4.2)
	Consult Instructions for Use (ISO 15223-1, Clause 5.4.3)
	Caution (ISO 15223-1, Clause 5.4.4)
	General Warning Sign

See Medela website or contact Medela Customer Service at 1-800-435-8316 for Breast Shield Sizing, Breast milk storage guidance, Supplemental information and Warranty

## WARRANTY

Limited 90-day warranty. For complete warranty information visit the product page at Medela.us or Medela.ca.

## ES USO PREVISTO

El kit de extractores de leche Symphony® y Harmony® debe utilizarse con el extractor de leche Symphony y Harmony para la extracción y recolección de leche materna durante la lactancia.

## CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES.

Utilice las Instrucciones del kit de extractores de leche Symphony® y Harmony® junto con las Instrucciones de uso del extractor de leche Symphony y Harmony

## IMPORTANTE

- Los frascos y componentes de plástico se tornan frágiles cuando se congelan y pueden romperse al caer.
- Los frascos y componentes pueden dañarse si se manipulan incorrectamente, se caen, se enroscan demasiado fuerte o se vuelcan.
- Tenga cuidado al manipular los frascos y componentes.
- No utilice la leche materna si los frascos o componentes están dañados.

## ES GLOSARIO DE SÍMBOLOS

	Fabricante (ISO 15223-1, cláusula 5.1.1)
	Fecha de fabricación (ISO 15223-1, cláusula 5.1.3)
	Fecha de caducidad (ISO 15223-1, cláusula 5.1.4)
	Código de lote (ISO 15223-1, cláusula 5.1.5)
	Número de catálogo (ISO 15223-1, cláusula 5.1.6)
	Esterilizado con óxido de etileno (ISO 15223-1, cláusula 5.2.3)
	No utilizar si el envase está dañado y consultar las Instrucciones de uso (ISO 15223-1, cláusula 5.2.8)
	Sistema de barrera estéril única (ISO 15223-1, cláusula 5.2.11)
	No reutilizar (ISO 15223-1, cláusula 5.4.2)
	Consultar las Instrucciones de uso (ISO 15223-1, cláusula 5.4.3)
	Precaución (ISO 15223-1, cláusula 5.4.4)
	Señal de advertencia general

Consulte el sitio web de Medela o póngase en contacto con el Servicio al cliente de Medela al +1-800-435-8316 para determinar el tamaño del embudo, saber cómo debe conservarse la leche materna, obtener información complementaria y conocer los detalles de la garantía.

## GARANTÍA

Garantía limitada de 90 días. Para obtener información completa sobre la garantía, visite la página del producto en Medela.us o Medela.ca.

## FR UTILISATION PRÉVUE

L'ensemble-accessoires Symphony® et Harmony® est un ensemble-accessoires à utiliser avec le tire-lait Symphony et Harmony par les femmes qui allaitent, afin d'exprimer et de recueillir le lait qui s'écoule de leurs seins.

## VEUILLEZ CONSERVER CES DIRECTIVES.

Utilisez les directives de l'ensemble-accessoires pour tire-lait Symphony® et Harmony® en association avec le mode d'emploi du tire-lait Symphony et Harmony

## IMPORTANT

- Les bouteilles en plastique et leurs accessoires peuvent s'endommager sous l'effet du gel et peuvent se casser suite à une chute.
- Les bouteilles et leurs accessoires risquent d'être endommagés si elles ne sont pas manipulées correctement (p. ex. chute, serrage excessif ou renversement).
- Faites preuve de prudence lors de la manipulation des bouteilles et des accessoires.
- N'utilisez pas le lait maternel s'il est contenu dans des bouteilles endommagées ou recueillies par des accessoires endommagés.

## FR GLOSSAIRE DES SYMBOLES

	Fabricant (ISO 15223-1, Article 5.1.1)
	Date de fabrication (ISO 15223-1, Article 5.1.3)
	Date limite d'utilisation (ISO 15223-1, Article 5.1.4)
	Code de lot (ISO 15223-1, Article 5.1.5)
	Référence (ISO 15223-1, Article 5.1.6)
	Stérilisé à l'oxyde d'éthylène (ISO 15223-1, Article 5.2.3)
	Ne pas utiliser si l'emballage est endommagé et consulter le mode d'emploi (ISO 15223-1, Article 5.2.8)
	Système de barrière stérile unique (ISO 15223-1, Article 5.2.11)
	Ne pas réutiliser (ISO 15223-1, Article 5.4.2)
	Consulter le mode d'emploi (ISO 15223-1, Article 5.4.3)
	Mise en garde (ISO 15223-1, Article 5.4.4)
	Signe d'avertissement d'ordre général

Consulter le site Web de Medela ou communiquer avec le service clientèle de Medela au +1-800-435-8316 pour des renseignements sur les tailles des tétérelles, des conseils sur la conservation du lait maternel, des renseignements supplémentaires et la garantie

## GARANTIE

Garantie limitée de 90 jours. Pour obtenir des renseignements complets sur la garantie, consulter la page produit sur le site Medela.us ou Medela.ca.

## EN PARTS

1. Breast Shields
2. Connectors/Pump body
3. Yellow Valves
4. White Membranes
5. Breast milk bottle/collection containers (bottle size may vary based on breast pump kit)
6. Harmony handle
7. Lids (not shown)
8. Tubing and membrane caps (not shown)

Kit components may vary from pictures in this instruction manual.

## ES PIEZAS

1. Embudos
2. Cuerpo de los conectores/extractor
3. Válvulas amarillas
4. Membranas blancas
5. Frascos/recipientes de recolección de leche materna (el tamaño del frasco puede variar según el kit del extractor de leche)
6. Mango Harmony
7. Tapas (no se muestran)
8. Tubos y tapas de membrana (no se muestran)

Los componentes del kit pueden ser distintos a los ilustrados en este instructivo.

## FR PIÈCES FOURNIES

1. Tétérelles
2. Connecteurs/corps du tire-lait
3. Valves jaunes
4. Membranes blanches
5. Bouteille/contenants de recueil du lait maternel (la taille de la bouteille peut varier en fonction de l'ensemble-accessoires pour tire-lait)
6. Poignée Harmony
7. Couvercles (pas d'illustration)
8. Tubulures et capuchons des membranes (pas d'illustration)

Les composants de l'ensemble-accessoires peuvent varier par rapport aux illustrations présentes dans le mode d'emploi.



Scan QR code for helpful videos



Escanee el código QR para ver videos útiles  
Scanner le code QR pour accéder à des vidéos utiles

<https://www.medela.us/symphony-breast-milk-initiation-support>

medela

medela   
THE SCIENCE OF CARE™

## EN Instructions

### Symphony® and Harmony® Breast Pump Kit

- ▶ For use with Symphony & Harmony breast pumps
- ▶ **Symphony:** for double or single pumping
- ▶ **Harmony:** for single pumping

## ES Instrucciones

### Kit de extractores de leche Symphony® y Harmony®

- ▶ Para usar con extractores de leche Symphony y Harmony
- ▶ **Symphony:** para extracción doble o simple
- ▶ **Harmony:** para extracción simple

## FR Directives

### Ensemble-accessoires pour tire-lait Symphony® et Harmony®

- ▶ À utiliser avec les tire-lait Symphony et Harmony
- ▶ **Symphony :** pour une expression simple ou double
- ▶ **Harmony :** pour une expression simple manuelle